

Sagens genstand

Traktatbrud — tilsidesættelse af artikel 5, stk. 1, og artikel 16, stk. 1, i Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2000/59/EF af 27. november 2000 om modtagefaciliteter i havne til driftsaffald og lastrester fra skibe (EFT L 332, s. 81) — manglende udarbejdelse og/eller gennemførelse af planer for affaldsmodtagelse og -håndtering for alle havne, der er underlagt »Comunidades Autónomas«'s jurisdiktion

Konklusion

1) Kongeriget Spanien har tilsidesat sine forpligtelser i henhold til artikel 5, stk. 1, og artikel 16, stk. 1, i Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2000/59/EF af 27. november 2000 om modtagefaciliteter i havne til driftsaffald og lastrester fra skibe, idet det ikke for alle spanske havne har udarbejdet, gennemført og godkendt planer for affaldsmodtagelse og -håndtering.

2) Kongeriget Spanien betaler sagens omkostninger.

(¹) EUT C 315 af 22.12.2007.

Domstolens dom (Ottende Afdeling) af 18. december 2008 — Royal Bank of Scotland plc mod The Commissioners of Her Majesty's Revenue & Customs (anmodning om præjudiciel afgørelse fra Court of Session (Scotland), Edinburgh (Det Forenede Kongerige))

(Sag C-488/07) (¹)

(Sjette momsdirektiv — fradrag af indgående afgift — goder og ydelser, der benyttes til såvel afgiftspligtige som afgiftsfritagne transaktioner — pro rata-fradrag — beregning — metoderne i artikel 17, stk. 5, tredje afsnit — pligt til at anvende afrundingsreglen i artikel 19, stk. 1, andet afsnit)

(2009/C 44/31)

Processprog: engelsk

Den forelæggende ret

Court of Session (Scotland), Edinburgh

Parter i hovedsagen

Sagsøger: Royal Bank of Scotland plc

Sagsøgt: The Commissioners of Her Majesty's Revenue & Customs

Sagens genstand

Anmodning om præjudiciel afgørelse — Court of Session (Scotland), Edinburgh — fortolkning af artikel 17, stk. 5, og

artikel 19, stk. 1, i Rådets sjette direktiv 77/388/EØF af 17. maj 1977 om harmonisering af medlemsstaternes lovgivning om omsætningsafgifter — Det fælles merværdiafgiftssystem: ensartet beregningsgrundlag (EFT L 145, s. 1) — goder og tjenesteydelser, der benyttes til såvel afgiftspligtige som afgiftsfritagne transaktioner — beregning af pro rata-satsen — afrundingsregler

Konklusion

Medlemsstaterne er ikke forpligtet til at anvende afrundingsreglen i artikel 19, stk. 1, andet afsnit, i Rådets sjette direktiv 77/388/EØF af 17. maj 1977 om harmonisering af medlemsstaternes lovgivning om omsætningsafgifter — Det fælles merværdiafgiftssystem: ensartet beregningsgrundlag, når pro rata-satsen for fradragsretten for indgående moms beregnes efter en særlig metode i medfør af direktivets artikel 17, stk. 5, tredje afsnit, litra a), b), c) eller d).

(¹) EUT C 8 af 12.1.2008.

Domstolens dom (Sjette Afdeling) af 22. december 2008 — straffesag mod Vladimir Turansky (anmodning om præjudiciel afgørelse fra Landesgericht für Strafsachen Wien — Østrig)

(Sag C-491/07) (¹)

(Konventionen om gennemførelse af Schengenaftalen — artikel 54 — princippet »ne bis in idem« — anvendelsesområde — begrebet »endelig dom« — en politimyndigheds afgørelse om at indstille strafforfølgning — afgørelse, som ikke indebærer, at adgangen til strafforfølgning ophører, og ikke har negativ retsvirkning (ne bis in idem) efter national ret)

(2009/C 44/32)

Processprog: tysk

Den forelæggende ret

Landesgericht für Strafsachen Wien

Part i hovedsagen

Vladimir Turansky

Sagens genstand

Anmodning om præjudiciel afgørelse — Landesgericht für Strafsachen Wien — fortolkning af artikel 54 i konventionen om gennemførelse af Schengenaftalen af 14. juni 1985 mellem regeringerne for staterne i Den Økonomiske Union Benelux,